



DIRECTOR GENERAL

MTRO. DANIEL KARAM TOUMEH

DIRECTOR DE PRESTACIONES MÉDICAS

DR. SANTIAGO ECHEVARRÍA ZUNO

TITULAR DE LA UNIDAD DE ATENCION MÉDICA

DR. FERNANDO JOSÉ SANDOVAL CASTELLANOS

COORDINADOR DE UNIDADES MÉDICAS DE ALTA ESPECIALIDAD DR. JOSÉ DE JESÚS GONZÁLEZ IZQUIERDO

COORDINADORA DE ÁREAS MÉDICAS

DRA. LETICIA AGUILAR SÁNCHEZ

COORDINADOR DE PLANEACIÓN DE INFRAESTRUCTURA MÉDICA DR. SERGIO ALEJANDRO MORALES ROJAS

TITULAR DE LA UNIDAD DE EDUCACIÓN, INVESTIGACIÓN Y POLÍTICAS EN SALUD DR. ALBERTO LIFSHITZ GUINZBERG

COORDINADOR DE POLÍTICAS DE SALUD

DR LEOPOLDO CANDELAS MONDRAGÓN

COORDINADORA DE EDUCACIÓN

DR. SALVADOR CASARES QUERALT

COORDINADOR DE INVESTIGACIÓN EN SALUD DR. FABIO ABDEL SALAMANCA GÓMEZ

COORDINADOR DE PLANEACIÓN EN SALUD
LIC. MIGUEL ÁNGEL RODRÍGUEZ DÍAZ PONCE

TITULAR DE LA UNIDAD DE SALUD PÚBLICA

DR. ÁLVARO JULIÁN MAR OBESO

COORDINADORA DE PROGRAMAS INTEGRADOS DE SALUD DRA. IRMA HORTENSIA FERNÁNDEZ GÁRATE

COORDINADOR DE VIGILANCIA EPIDEMIOLÓGICA Y APOYO EN CONTINGENCIAS DR. VICTOR HUGO BORJA ABURTO

COORDINADOR DE SALUD EN EL TRABAJO **DR. RAFAEL RODRIGUEZ CABRERA** 

COORDINADOR DE CONTROL TÉCNICO DE INSUMOS DR. RODOLFO A. DE MUCHA MACÍAS

Durango 289- 1A Colonia Roma Delegación Cuauhtémoc, 06700 México, DF. Página Web: <u>www.imss.gob.mx</u>

Publicado por IMSS © Copyright IMSS "Derechos Reservados". Ley Federal de Derecho de Autor

Editor General División de Excelencia Clínica Coordinación de Unidades Médicas de Alta Especialidad

Esta guía de práctica clínica fue elaborada con la participación de las instituciones que conforman el Sistema Nacional de Salud, bajo la coordinación del Centro Nacional de Excelencia Tecnológica en Salud. Los autores han hecho un esfuerzo por asegurarse de que la información aquí contenida sea completa y actual; por lo que asumen la responsabilidad editorial por el contenido de esta guía, declaran que no tienen conflicto de intereses y en caso de haberlo lo han manifestado puntualmente, de tal manera que no se afecte su participación y la confiabilidad de las evidencias y recomendaciones.

Las recomendaciones son de carácter general, por lo que no definen un curso único de conducta en un procedimiento o tratamiento. Las recomendaciones aquí establecidas, al ser aplicadas en la práctica, podrían tener variaciones justificadas con fundamento en el juicio clínico de quien las emplea como referencia, así como en las necesidades específicas y preferencias de cada paciente en particular, los recursos disponibles al momento de la atención y la normatividad establecida por cada Institución o área de práctica.

En cumplimiento de los artículos 28 y 29 de la Ley General de Salud; 50 del Reglamento Interior de la Comisión Interinstitucional del Cuadro Básico y Catálogo de Insumos del Sector Salud y Primero del Acuerdo por el que se establece que las dependencias y entidades de la Administración Pública Federal que presten servicios de salud aplicarán, para el primer nivel de atención médica el cuadro básico y, en el segundo y tercer nivel, el catálogo de insumos, las recomendaciones contenidas en las GPC con relación a la prescripción de fármacos y biotecnológicos, deberán aplicarse con apego a los cuadros básicos de cada Institución.

Este documento puede reproducirse libremente sin autorización escrita, con fines de enseñanza y actividades no lucrativas, dentro del Sistema Nacional de Salud. Queda prohibido todo acto por virtud del cual el Usuario pueda explotar o servirse comercialmente, directa o indirectamente, en su totalidad o parcialmente, o beneficiarse, directa o indirectamente, con lucro, de cualquiera de los contenidos, imágenes, formas, índices y demás expresiones formales que formen parte del mismo, incluyendo la modificación o inserción de textos o logotipos.

Deberá ser citado como: Diagnóstico y Tratamiento del Hidrocele en el Paciente Adulto. México: : Instituto Mexicano del Seguro Social, **2011**.

Esta guía puede ser descargada de Internet en: http://www.imss.gob.mx/profesionales/guiasclinicas/Pages/guias.aspx

CIE-10: N43 Hidrocele y Espermatocele, N43.2 Otros Hidroceles, N43.3 Hidrocele, No Especificado

GPC: Diagnóstico y Tratamiento del Hidrocele en el Paciente Adulto

# **AUTORES Y COLABORADORES**

Coordinadores:			
Dra. María del Rocío Rábago Rodríguez	Pediatra	Instituto Mexicano del Seguro Social	CUMAE. División de Excelencia Clínica
Autores :			
Dr. Víctor Florentino Camacho Trejo	Cirujano Urólogo	Instituto Mexicano del Seguro Social	Médico Adscrito/UMAE Hospital de Especialidades No 25, Monterrey Nuevo León
Dr. Alejandro Priego Niño	Cirujano Urólogo	Instituto Mexicano del Seguro Social	Médico Adscrito/UMAE hospital de Especialidades "Manuel Ávila Camacho", Puebla, Puebla
Validación interna:			
Dr. Othon Moreno Alcazar	Cirujano Urólogo	Instituto Mexicano del Seguro Social	Hospital General Regional No. 1 "Carlos Mac Gregor Sánchez Navarro"
Dr. Edgar Neri Paez	Cirujano Urólogo	Instituto Mexicano del Seguro Social	Hospital General Regional No. 1 "Carlos Mac Gregor Sánchez Navarro"
Validación externa:			

# ÍNDICE

Autores Y Colaboradores	4
1. Clasificación	
2. Preguntas A Responder Por Esta Guía	7
3. Aspectos Generales	8
3.1 Antecedentes	8
3.2 Justificación	9
3.3 Propósito	9
3.4 Objetivo De Esta Guía	9
3.5 Definición	10
4. Evidencias Y Recomendaciones	11
4.1 Prevención Secundaria	12
4.1.1 Diagnóstico	12
4.1.2 Tratamiento	16
4.2 Criterios De Referencia	18
4.2.1 Criterios Técnico-Médicos	18
4.3 Vigilancia Y Seguimiento	18
5. Anexos	20
5.1. Protocolo De Búsqueda	20
5.2 Sistemas De Clasificación De La Evidencia Y Fuerza De La Recomendación	23
5.3 Clasificación O Escalas De La Enfermedad	25
5.4 Algoritmos	27
6. Glosario	28
7. Bibliografía	29
8. Agradecimientos	30
9. Comité Académico	31

# 1. CLASIFICACIÓN.

Catálogo maestro: IMSS-443-11				
Profesionales de la salud.	Cirujano Urólogo			
Clasificación de la enfermedad.	N43 HIDROCELE Y ESPERMATOCELE, N43.2 OTROS HIDROCELES, N43.3 HIDROCELE, NO ESPECIFICADO			
Categoría de GPC.	Primer y segundo nivel de atención			
Usuarios potenciales.	Personal de salud en formación y servicio social Médico General, Médico Familiar, Médico de Urgencias Médico-Quirúrgicas, Cirujano General			
Tipo de organización desarrolladora.	Instituto Mexicano del Seguro Social Coordinación de UMAE , División de Excelencia Clínica UMAE CMN Noreste HE No 25, Monterrey Nuevo León UMAE CMN Nanuel Ávila Camacho, Puebla Puebla			
Población blanco.	Hombres mayores de 16 años de edad con hidrocele no comunicante			
Fuente de financiamiento / patrocinador.	Instituto Mexicano del Seguro Social Coordinación de UMAE , División de Excelencia Clínica UMAE CMN Noreste HE No 25, Monterrey Nuevo León UMAE CMN Manuel Ávila Camacho, Puebla Puebla			
Intervenciones y actividades consideradas.	Evaluación clínica. Ultrasonido escrotal Tratamiento Médico			
Impacto esperado en salud.	Detección temprana Tratamiento oportuno Disminución de complicaciones Referencia oportuna Mejora en la calidad de vida			
Metodologíaª.	Adopción de guías de práctica clínica ò elaboración de guía de nueva creación: revisión sistemática de la literatura, recuperación de guías internacionales previamente elaboradas, evaluación de la calidad y utilidad de las guías/revisiones/otras fuentes, selección de las evidencias con nivel mayor, de acuerdo con la escala utilizada, selección o elaboración de recomendaciones con el grado mayor de acuerdo con la escala utilizada.			
Método de validación y adecuación.	Enfoque de la GPC: respuesta a preguntas clínicas mediante la adopción de guías y mediante la revisión sistemática de evidencias en una guía de nueva creación Elaboración de preguntas clínicas.  Métodos empleados para colectar y seleccionar evidencia. Protocolo sistematizado de búsqueda. Revisión sistemática de la literatura Búsquedas mediante bases de datos electrónicas. Búsqueda de guías en centros elaboradores o ó compiladores. Búsqueda en páginas Web especializadas Número de fuentes documentales revisadas: 17 Guías seleccionadas: 1 Revisiones sistemáticas: 0 Ensayos controlados aleatorizados: 0 Reporte de casos: 0 Otras fuentes seleccionadas: 11revisiones clínicas, 4 estudios descriptivos y 1 comité de expertos			
Método de validación	Validación del protocolo de búsqueda: «institución que validó el protocolo de búsqueda». Método de validación de la GPC: validación por pares clínicos. Validación interna: Instituto Mexicano del Seguro Social: Hospital General Regional No. 1 "Carlos Mac Gregor Sánchez Navarro" Revisión institucional: «Institución que realizó la revisión» Validación externa: «institución que realizó la validación externa» Verificación final: «institución que realizó la validación externa»			
Conflicto de interés	Todos los miembros del grupo de trabajo han declarado la ausencia de conflictos de interés.			
Registro	IMSS-443-11			
Actualización	Fecha de publicación: 08/12/2011. Esta guía será actualizada cuando exista evidencia que así lo determine o de manera programada, a los 3 a 5 años posteriores a la publicación.			

Para mayor información sobre los aspectos metodológicos empleados en la construcción de esta Guía, puede dirigir su correspondencia a la División de Excelencia Clínica, con domicilio en Durango No. 289 Piso 2<sup>a</sup>, Col. Roma, México, D.F., C.P. 06700, teléfono 52 86 29 95.

# 2. Preguntas a responder por esta guía

- 1. ¿Cuáles son los datos clínicos para establecer el diagnóstico de hidrocele no comunicante en los adultos?
- 2. ¿Cuáles son las indicaciones para realizar estudios de imagen en los adultos con hidrocele no comunicante?
- 3. ¿Con qué entidades se debe realizar el diagnóstico diferencial del hidrocele no comunicante en el paciente adulto?
- 4. ¿En qué casos está indicado el tratamiento quirúrgico de los adultos con hidrocele no comunicante?
- 5. ¿Cuáles son los criterios para referir al urólogo a los pacientes con hidrocele no comunicante?

#### 3. ASPECTOS GENERALES

#### 3.1 ANTECEDENTES

La túnica vaginalis es un espacio potencial que rodea los dos tercios anteriores del testículo y es el sitio en donde puede acumularse líquido de origen variable; el hidrocele es una colección de líquido peritoneal entre las capas visceral y parietal de la túnica vaginalis que directamente rodea al testículo y al cordón espermático, misma que forma el forro peritoneal del abdomen (Eyre RC, 2009).

El hidrocele puede ser congénito o adquirido: el primer caso se atribuye a la acumulación de líquido peritoneal en la túnica vaginalis a través de una persistencia del conducto peritoneovaginal, en cambio, en los adquiridos el factor responsable parece ser el desequilibrio entre la capacidad de secreción y absorción de las capas parietal y visceral de la túnica vaginalis (Navalón VP, 2005). Con frecuencia el hidrocele congénito se resuelve en forma espontánea durante las primeras semanas de vida. El hidrocele adquirido, uni o bilateral, suele presentarse en hombres mayores de 40 años de edad y su causa en general es desconocida. (Irazu J, 2007). Los hidroceles idiopáticos usualmente se desarrollan durante un período largo de tiempo y son los más frecuentes, sin embargo en algunos casos puede ser secundario a diferentes patologías como infecciones (orquitis, epididimitis, tuberculosis o filariasis), torsión testicular, tumores o traumatismos, situaciones en que el hidrocele frecuentemente se resuelve con el tratamiento de la condición subyacente (Wampler SM et al, 2010)

El diagnóstico es esencialmente clínico pero cuando existe la duda puede utilizarse el ultrasonido para diferenciarlo de otras lesiones escrotales (Agbakwuru EA 2008, Eyre RC 2009). Por otra parte, los clínicos deben estar conscientes de que el cáncer testicular se convierte en una posibilidad cuando un hombre joven se presenta con síntomas y signos sugestivos. Se sabe que el 10% de los tumores testiculares se presentara con un hidrocele, también existe evidencia de que los pacientes que se presentan inicialmente con síntomas de cáncer testicular son frecuentemente diagnosticados de epididimitis, trauma testicular, hidrocele u otros desordenes benignos por lo que se deben fomentar los esfuerzos para promover una evaluación rápida y profesional de los problemas testiculares (USPS Task Force, 2009).

El tratamiento convencional del hidrocele testicular es quirúrgico, por lo general es un procedimiento ambulatorio, sin embargo tiene el inconveniente de las complicaciones de la anestesia y cirugía. En 1982 se describió la utilidad de la tetraciclina (la cual se utiliza ampliamente en la pleurodesis del neumotórax recurrente y en derrames pleurales malignos) en el tratamiento del hidrocele testicular. Diferentes agentes esclerosantes son utilizados ahora ampliamente en el tratamiento del hidrocele incluyendo fenol, oleato de etanolamina, tetraciclinas y fibrina (Ali J, 2008).

#### 3.2 Justificación

El hidrocele no comunicante adquirido por lo general indica la presencia de una patología asociada que amerita evaluación oportuna por un cirujano urólogo.

#### 3.3 Propósito

Ayudar a los profesionales de salud en la toma de decisiones para el diagnóstico temprano y tratamiento oportuno de los pacientes con hidrocele, con base en la mejor evidencia científica disponible.

#### 3.4 OBJETIVO DE ESTA GUÍA

La guía de práctica clínica: Diagnóstico y Tratamiento del Hidrocele en el Paciente Adulto, forma parte de las guías que integrarán el catálogo maestro de guías de práctica clínica, el cual se instrumentará a través del Programa de Acción Desarrollo de Guías de Práctica Clínica, de acuerdo con las estrategias y líneas de acción que considera el Programa Nacional de Salud 2007-2012.

La finalidad de este catálogo, es establecer un referente nacional para orientar la toma de decisiones clínicas basadas en recomendaciones sustentadas en la mejor evidencia disponible.

Esta guía pone a disposición del personal del primer nivel de atención, las recomendaciones basadas en la mejor evidencia disponible con la intención de estandarizar las acciones nacionales sobre:

- 1. Identificar los datos clínicos para establecer el diagnóstico de hidrocele no comunicante en los adultos.
- 2. Señalar los estudios de imagen que se requieren para complementar el diagnóstico de hidrocele no comunicante en los adultos.
- 3. Identificar las patologías con las que se debe realizar el diagnóstico diferencial del hidrocele no comunicante en el paciente adulto.
- 4. Establecer las indicaciones de tratamiento quirúrgico de los adultos con hidrocele no comunicante.

Lo anterior favorecerá la mejora en la efectividad, seguridad y calidad de la atención médica, contribuyendo de esta manera al bienestar de las personas y de las comunidades, que constituye el objetivo central y la razón de ser de los servicios de salud.

#### 3.5 DEFINICIÓN

El hidrocele es una colección de líquido entre la capa visceral y parietal de la túnica vaginalis, la variedad no comunicante es aquella que no se comunica con la cavidad peritoneal (debido al cierre del processus vaginalis) por lo que el líquido se mantiene dentro del escroto.

# 4. EVIDENCIAS Y RECOMENDACIONES

La presentación de la evidencia y recomendaciones en la presente guía corresponde a la información obtenida de GPC internacionales, las cuales fueron usadas como punto de referencia. La evidencia y las recomendaciones expresadas en las guías seleccionadas, corresponde a la información disponible organizada según criterios relacionados con las características cuantitativas, cualitativas, de diseño y tipo de resultados de los estudios que las originaron. Las evidencias en cualquier escala son clasificadas de forma numérica o alfanumérica y las recomendaciones con letras, ambas, en orden decreciente de acuerdo a su fortaleza.

Las evidencias y recomendaciones provenientes de las GPC utilizadas como documento base se gradaron de acuerdo a la escala original utilizada por cada una de las GPC. En la columna correspondiente al nivel de evidencia y recomendación el número y/o letra representan la calidad y fuerza de la recomendación, las siglas que identifican la GPC o el nombre del primer autor y el año de publicación se refieren a la cita bibliográfica de donde se obtuvo la información como en el ejemplo siguiente:

#### Evidencia / Recomendación

Nivel / Grado

**E.** La valoración del riesgo para el desarrollo de UPP, a través de la escala de Braden tiene una capacidad predictiva superior al juicio clínico del personal de salud

2++ (GIB, 2007)

En el caso de no contar con GPC como documento de referencia, las evidencias y recomendaciones fueron elaboradas a través del análisis de la información obtenida de revisiones sistemáticas, metaanálisis, ensayos clínicos y estudios observacionales. La escala utilizada para la gradación de la evidencia y recomendaciones de éstos estudios fue la escala Shekelle modificada.

Cuando la evidencia y recomendación fueron gradadas por el grupo elaborador, se colocó en corchetes la escala utilizada después del número o letra del nivel de evidencia y recomendación, y posteriormente el nombre del primer autor y el año como a continuación:

#### Evidencia / Recomendación

Nivel / Grado

E. El zanamivir disminuyó la incidencia de las complicaciones en 30% y el uso general de antibióticos en 20% en niños con influenza confirmada

la [E: Shekelle] Matheson, 2007

Los sistemas para clasificar la calidad de la evidencia y la fuerza de las recomendaciones se describen en el Anexo 5.2.

Tabla de referencia de símbolos empleados en esta Guía:



# 4.1 PREVENCIÓN SECUNDARIA 4.1.1 DIAGNÓSTICO 4.1.1.1. DIAGNÓSTICO CLÍNICO

#### Evidencia / Recomendación

Nivel / Grado



El hidrocele consiste en una colección líquida entre las capas parietal y visceral de la túnica vaginal, puede aparecer durante la infancia o en la edad adulta. En los adultos el factor responsable parece ser el desequilibrio entre la capacidad de secreción y absorción de las capas parietal y visceral de la túnica vaginal.

III (E. Shekelle) Navalón VP et al, 2005



El rango en tamaño del hidrocele es muy variable, desde colecciones pequeñas y blandas que permiten la palpación del contenido escrotal hasta colecciones extensas de líquido que hacen imposible el exámen físico apropiado.

(E. Shekelle)
Eyre RC et al, 2009

R

Considerar el diagnóstico de hidrocele no comunicante ante la presencia de aumento de volumen escrotal no doloroso, irreductible y con transiluminación positiva. Es recomendable realizar la transiluminación con las luces del cuarto de exploración apagadas, colocando la fuente de luz por debajo del saco escrotal con lo que tomará una apariencia rosada.

C
(E. Shekelle)
Navalón VP et al, 2005
C
(E. Shekelle)
Eyre RC et al, 2009

Ш

Ш

Ш

Ш

Ш

C

(E. Shekelle)

C (E. Shekelle)

Hassan JM el at, 2006

Esposito C et al, 2004

En la mayoría de los casos el hidrocele en el paciente adulto es idiopático, sin embargo puede ser secundario a Ε epididimitis, traumatismos e infecciones (E. Shekelle) tropicales (filariasis), se puede asociar también con Rubenstain RA et al, 2004 hernia inguinal o tumores de la región paratesticular. Aproximadamente el 10% de las neoplasias testiculares Ε se encuentran asociadas a hidrocele. Esta patología no debe pasar desapercibida, especialmente en hombres de la (E. Shekelle) tercera o cuarta década de la vida que se presentan con Wampler SM et al, 2010 hidrocele de reciente aparición. La torsión testicular puede causar hidrocele reactivo en el 20% de los casos, lo que puede llevar al clínico a Ε (E. Shekelle) centrarse en el hidrocele y olvidar la torsión testicular. Wampler SM et al, 2010 La aparición de hidrocele posterior a varicocelectomia laparoscópica se ha reportado en un porcentaje variable: Ε (E. Shekelle) 0% al 13%. Hassan JM el at, 2006 Estudios demuestran que posterior a varicocelectomia abierta más del 20% de los pacientes presentan Ε hidrocele. El manejo del varicocele con técnicas de (E. Shekelle) microcirugía ha disminuido el riesgo por debajo del 1%. Esposito C et al, 2004 (E. Shekelle) Rubenstain RA et al, 2004C En todos los pacientes se debe investigar la posibilidad de (E. Shekelle) que el hidrocele sea secundario o que este asociado a Wampler SM et al, 2010 R otras patologías. Por ello se recomienda

exploración física dirigida a la identificación de las

estructuras anatómicas normales del escroto (ver anexo

5.3, cuadro I).

#### 4.1.1.2 DIAGNÓSTICO DIFERENCIAL

### Evidencia / Recomendación

Nivel / Grado

Ε

El cáncer testicular habitualmente se presenta como una masa o aumento de volumen a nivel testicular. Al examen físico la masa intraescrotal maligna es habitualmente firme, no se encuentra a tensión y no transilumina, aunque puede evidenciarse un hidrocele reactivo mediante transiluminación positiva.

(E. Shekelle)
Eyre RC et al, 2009

Ε

Las hernias frecuentemente aumentan el volumen escrotal durante la maniobra de valsalva, habitualmente pueden reducirse, sin embargo cuando están incarceradas el intestino se llena de gas y la transiluminación puede ser positiva. En contraste, en los pacientes con hidrocele se palpa un cordon espermático normal y el anillo inguinal por arriba del hidrocele.

III (E. Shekelle) Tiempstra JD et al, 2008

Ε

El hematocele es una acumulación de sangre en la túnica vaginal secundaria a una lesión intra o extratesticular. Se encuentra presente en el 70% de los pacientes que sufrieron un traumatismo no penetrante en el escroto, puede ser agudo o crónico. Como dato relevante a la exploración física se aprecia transiluminación opaca.

(E. Shekelle)
Bhatt et al, 2007

R

Realizar diagnóstico diferencial del hidrocele no comunicante con:

- Neoplasias testiculares
- Hernia inguinal
- Hematocele

(ver anexo 5.3, cuadro II)

(E. Shekelle)
Eyre RC et al, 2009
C
(E. Shekelle)
Tiempstra JD et al, 2008
C
(E. Shekelle)

C

Bhatt et al, 2007

# 4.1.1.3 Diagnóstico de Imagen

	Evidencia / Recomendación	Nivel / Grado
E	El ultrasonido tiene un excelente historial de seguridad, no ocasiona efectos adversos biológicos y es una herramienta de mínima invasión para el diagnóstico de enfermedades escrotales.	III (E. Shekelle) Gilbert BR, 2008
E	El ultrasonido es el estudio de elección para la evaluación de patología escrotal y en la mayoría de los casos el único estudio utilizado.	III (E. Shekelle) Karmazyn B, 2010
E	El ultrasonido tiene una sensibilidad próxima al 100% para el diagnóstico de masas escrotales. Aunque la mayoría de las lesiones escrotales son extratesticulares, más del 95% de las intratesticulares son malignas.	III (E. Shekelle) Pastor ED et al, 2007
E	Si el tamaño del hidrocele impide la correcta palpación del testículo, aun y cuando la transiluminación sea positiva se requerirán estudios de imagen.	III (E. Shekelle) Wampler SM et al, 2010
E	Aproximadamente el 10% de los pacientes con neoplasias testiculares presentan hidrocele.	III (E. Shekelle) Wampler SM et al, 2010
R	Realizar ultrasonido escrotal en todos los adultos con hidrocele no comunicante.	C (E. Shekelle) Gilbert BR, 2008 C (E. Shekelle) Karmazyn B, 2010 C (E. Shekelle) Pastor ED et al, 2007 C (E. Shekelle) Wampler SM et al, 2010



La ultrasonografía en combinación con las imágenes obtenidas con el Doppler color son bien aceptadas como una técnica para evaluar las lesiones escrotales y la perfusión testicular.

Ш (E. Shekelle) Karmazyn B, 2010



En los pacientes con hidrocele no comunicante el cirujano urólogo decidirá los casos en que se requiere Doppler testicular.

Punto de Buena Práctica

#### 4.1.2 TRATAMIENTO

#### Evidencia / Recomendación

Nivel / Grado



El tamaño del hidroecele es muy variable, en contraste, la mayoría de los pacientes se encuentran asintomáticos. El hidrocele adquirido usualmente se desarrolla lentamente por lo que generalmente no representa un dato de alarma para el paciente.

Ш (E. Shekelle) Wampler SM et al, 2010



Los síntomas de dolor e incomodidad ocasionados por el hidrocele generalmente incrementan con el tamaño de la colección.

Ш (E. Shekelle) Eyre RC et al, 2009

R

Los pacientes con hidrocele idiopático no comunicante asintomático y con volumen mínimo de líquido escrotal (que no esté a tensión) no requieren tratamiento.

(E. Shekelle) Wampler SM et al, 2010

C

(E. Shekelle) Eyre RC et al, 2009

La cirugía es un recurso de tratamiento apropiado si el paciente con hidrocele idiopático no comunicante presenta:

Hidrocele a tensión

- (E. Shekelle)
- Hidrocele que ocasiona dolor o que dificulta la Schneck FX et al, 2007 marcha o la postura

- Hidrocele septado
- Hidrocele infectado

Cuando el hidrocele interfiere con las actividades Ш (E. Shekelle) cotidianas, laborales, deportivas, o sexuales el manejo Ε quirúrgico será benéfico. Ananthakrishnan S et al, 2005 El tratamiento de elección del hidrocele es la escisión quirúrgica del saco del hidrocele. La simple aspiración generalmente no es satisfactoria debido a la rápida Ш Ε acumulación del líquido. Por otra parte, la aspiración (E. Shekelle) percutánea del líquido del hidrocele puede ser Eyre RC et al, 2009 satisfactoria si se combina con la instilación de agentes esclerosantes en el saco. La aspiración del hidrocele con o sin la aplicación de Ш sustancias esclerosantes no es un tratamiento de elección (E. Shekelle) Ε debido a la alta tasa de recurrencia y al potencial daño al Ananthakrishnan S et al, testículo por las sustancias esclerosantes. 2005 La escleroterapia o la aspiración del hidrocele están IV indicadas en los pacientes con múltiples patologías o con (E. Shekelle) Ε riesgo quirúrgico alto. Schneck FX et al, 2007 C Se recomienda tratamiento quirúrgico del hidrocele en los (E. Shekelle) siguientes casos: Ananthakrishnan S et al, Hidrocele de gran tamaño 2005 Hidrocele doloroso R Hidrocele que dificulte la marcha o la postura (E. Shekelle) Hidrocele que interfiera con las actividades Schneck FX et al, 2007 cotidianas, laborales, deportivas o sexuales Hidrocele infectado (E. Shekelle) Hidrocele septado Eyre RC et al, 2009 C (E. Shekelle) R Ananthakrishnan S et al, La decisión de tratar el hidrocele no comunicante 2005 mediante punción y escleroterapia será tomada por el cirujano urólogo. (E. Shekelle)

Schneck FX et al, 2007

### 4.2 CRITERIOS DE REFERENCIA 4.2.1 CRITERIOS TÉCNICO-MÉDICOS 4.2.1.1 REFERENCIA AL SEGUNDO NIVEL

#### Evidencia / Recomendación

Nivel / Grado



Se recomienda referencia al cirujano urólogo (del segundo nivel de atención):

- 1. Referencia ordinaria:
  - Todos los pacientes con hidrocele comunicante que requieran tratamiento quirúrgico (referir con ultrasonido escrotal)

#### 2. Referencia urgente:

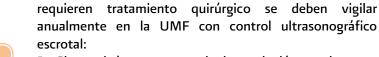
En caso de que durante la evolución el paciente manifieste datos de alarma (dolor agudo, hiperemia, aumento súbito de volumen, fiebre, cambio en la consistencia).

Punto de Buena Práctica

#### 4.3 VIGILANCIA Y SEGUIMIENTO

#### Evidencia / Recomendación

Nivel / Grado





1. Si en algún momento de la evolución se detectan criterios quirúrgicos se recomienda referencia de manera ordinaria al cirujano urólogo.

Los pacientes con hidrocele no comunicante que no

2. Informar al paciente que ante la presencia de síntomas de alarma (dolor agudo, hiperemia, aumento súbito de volumen, cambio en la consistencia, palpación de nódulos, dolor a la presión) acuda al servicio de urgencias.

Punto de Buena Práctica



Los adultos deben capacitarse en la autoexploración testicular la cual deberán efectuar una vez al mes durante Schneck FX et al, 2007 el baño.

(E. Shekelle)

#### Autoexploración:

R

- Después de una ducha con agua caliente se levanta el pene con la mano izquierda y con los dedos índice, medio y pulgar de la mano derecha se realiza ligera presión sobre el testículo izquierdo tratando de palpar que sus bordes sean regulares.
- 2. Tras localizar el testículo continuar con el epidimo que parece un cordón y se encuentra por encima y detrás del testículo.
- 3. Realizar los 2 pasos anteriores con el testículo contralateral.

D (E. Shekelle) Schneck FX et al, 2007

#### 5. ANEXOS

#### 5.1. Protocolo de Búsqueda

La búsqueda se realizó en los sitios específicos de Guías de Práctica Clínica, la base de datos de la biblioteca Cochrane y PubMed.

#### Criterios de inclusión:

Documentos escritos en idioma inglés o español.

Publicados durante los últimos 10 años.

Documentos enfocados a diagnóstico o tratamiento.

#### Criterios de exclusión:

Documentos escritos en idiomas distintos al español o inglés.

#### Estrategia de búsqueda

#### Primera etapa

Esta primera etapa consistió en buscar guías de práctica clínica, meta análisis, ensayos clínicos y estudios de revisión relacionadas con el tema:

Diagnóstico y Tratamiento del Hidrocele en los Adultos en PubMed.

La búsqueda fue limitada a humanos, documentos publicados durante los últimos 10 años, en idioma inglés o español, del tipo de documento de guías de práctica clínica, meta análisis, ensayos clínicos, ensayos controlados aleatorizados y estudios de revisión, se utilizaron términos validados del MeSh. Se utilizó el término MeSh: Testicular Hydrocele. En esta estrategia de búsqueda también se incluyeron los subencabezamientos (subheadings): complications, diagnosis, epidemiology, surgery, therapy, ultrasonography y se limitó a la población mayor de 18 años de edad. Esta etapa de la estrategia de búsqueda dio 15 resultados y no se encontraron guías.

#### Protocolo de búsqueda de GPC.

#### Resultado Obtenido

("Testicular Hydrocele/complications" [Mesh] OR "Testicular Hydrocele/diagnosis" [Mesh] OR "Testicular Hydrocele/epidemiology" [Mesh] OR "Testicular Hydrocele/surgery" [Mesh] OR "Testicular Hydrocele/surgery" [Mesh] OR "Testicular Hydrocele/ultrasonography" [Mesh]) AND ("humans" [Mesh Terms] AND (Clinical Trial [ptyp] OR Meta-Analysis [ptyp] OR Practice Guideline [ptyp] OR Randomized Controlled Trial [ptyp] OR Review [ptyp]) AND (English [lang] OR Spanish [lang]) AND "adult" [Mesh Terms]

#### Algoritmo de búsqueda

- 1. Testicular Hydrocele [Mesh]
- 2. Complications [Subheading]
- 3. Diagnosis [Subheading]
- 4. Epidemiology[Subheading]
- 5. Surgery[Subheading
- 6. Therapy [Subheading]
- 7. Ultrasonography [Subheading]
- 8. # 2 OR #3 OR #4 OR # 5 OR # 6 OR # 7
- 9. #1AND#8
- 10. 2000/06/17[PDat]: 2010/06/14[PDat]
- 11. # 9 AND # 10
- 12. Humans [MeSH]
- 13. # 11 AND # 12
- 14. English [lang]
- 15. Spanish [lang]
- 16. #14 OR # 15
- 17. #13 AND # 16
- 18. Clinical Trial[ptyp]
- 19. Meta-Analysis[ptyp]
- 20. Practice Guideline[ptyp]
- 21. Randomized Controlled Trial[ptyp]
- 22. Review [ptyp]
- 23. #18 OR # 19 OR # 20 OR # 21 OR # 22
- 24. # 17 AND # 23
- 25. Adult [MeSH Terms])
- 26. # 24 AND # 25
- 27. # 24 AND # 29
- 28. # 1 AND (# 2 OR # 3 OR #4 OR #5 OR #6 # 7) AND # 10 AND #12 AND (#14 OR # 15) AND (# 18 OR # 19 OR # 20 OR # 21 OR # 22) AND # 25

#### Segunda etapa

Una vez que se realizó la búsqueda de guías de práctica clínica en PubMed y al no haberse encontrado guías de práctica clínica, se procedió a buscarlas en sitios Web especializados.

En esta etapa se realizó la búsqueda en 17 sitios de Internet, en 1 de estos sitios se obtuvo 1 documento relacionado con hidrocele testicular el cual se utilizó para la elaboración de la guía.

No	Sitio		Obtenidos Utilizados
1	NGC	0	0
2	TripDatabase	1	1
3	NICE	0	0
4	Singapure Moh Guidelines	0	0
5	AHRQ	0	0
6	SIGN	0	0
7	NZ GG	0	0
8	NHS	0	0
9	Fisterra	0	0
10	Medscape. Primary Care Practice Guidelines	0	0
11	ICSI	0	0
12	Royal College of Physicians	0	0
13	Alberta Medical Association Guidelines	0	0
14	Fisterra	0	0
15	American College of Physicians. ACP. Clinical Practice Guidelines	0	0
16	Gobierno de Chile. Ministerio de Salud	0	0
17	GIN. Guidelines International Network	0	0
Totales		1	1

# Tercera etapa

Se realizó una búsqueda de revisiones sistemáticas en la biblioteca Cochrane, relacionadas con el tema de hidrocele en el adulto. No se encontraron revisiones sistemáticas.

# 5.2 Sistemas de clasificación de la evidencia y fuerza de la recomendación

#### Criterios para Gradar la Evidencia

El concepto de Medicina Basada en la Evidencia (MBE) fue desarrollado por un grupo de internistas y epidemiólogos clínicos, liderados por Gordon Guyatt, de la Escuela de Medicina de la Universidad McMaster de Canadá. En palabras de David Sackett, "la MBE es la utilización consciente, explícita y juiciosa de la mejor evidencia clínica disponible para tomar decisiones sobre el cuidado de los pacientes individuales" (Evidence-Based Medicine Working Group 1992, Sackett DL et al, 1996).

En esencia, la MBE pretende aportar más ciencia al arte de la medicina, siendo su objetivo disponer de la mejor información científica disponible -la evidencia- para aplicarla a la práctica clínica (Guerra Romero L, 1996).

La fase de presentación de la evidencia consiste en la organización de la información disponible según criterios relacionados con las características cualitativas, diseño y tipo de resultados de los estudios disponibles. La clasificación de la evidencia permite emitir recomendaciones sobre la inclusión o no de una intervención dentro de la GPC (Jovell AJ et al, 2006).

Existen diferentes formas de gradar la evidencia (Harbour R 2001) en función del rigor científico del diseño de los estudios pueden construirse escalas de clasificación jerárquica de la evidencia, a partir de las cuales pueden establecerse recomendaciones respecto a la adopción de un determinado procedimiento médico o intervención sanitaria (Guyatt GH et al, 1993). Aunque hay diferentes escalas de gradación de la calidad de la evidencia científica, todas ellas son muy similares entre sí.

A continuación se presentan las escalas de evidencia de cada una de las GPC utilizadas como referencia para la adopción y adaptación de las recomendaciones.

#### La Escala Modificada de Shekelle y Colaboradores

Clasifica la evidencia en niveles (categorías) e indica el origen de las recomendaciones emitidas por medio del grado de fuerza. Para establecer la categoría de la evidencia utiliza números romanos de I a IV y las letras a y b (minúsculas). En la fuerza de recomendación letras mayúsculas de la A a la D.

Categoría de la evidencia	Fuerza de la recomendación	
la. Evidencia para meta-análisis de los estudios clínicos	A. Directamente basada en evidencia categoría I	
aleatorios		
<b>Ib.</b> Evidencia de por lo menos un estudio clínico		
controlado aleatorio		
IIa. Evidencia de por lo menos un estudio controlado	<b>B.</b> Directamente basada en evidencia categoría II	
sin aleatoriedad	o recomendaciones extrapoladas de evidencia I	
<b>IIb</b> . Al menos otro tipo de estudio cuasiexperimental o		
estudios de cohorte		
III. Evidencia de un estudio descriptivo no	C. Directamente basada en evidencia categoría	
experimental, tal como estudios comparativos,	I	
estudios de correlación, casos y controles y revisiones	evidencias categorías I o II	
clínicas		
IV. Evidencia de comité de expertos, reportes	<b>D.</b> Directamente basadas en evidencia categoría	
opiniones o experiencia clínica de autoridades en la	IV o de recomendaciones extrapoladas de	
materia o ambas	evidencias categorías II, III	

Modificado de: Shekelle P, Wolf S, Eccles M, Grimshaw J. Clinical guidelines. Developing guidelines. BMJ 1999; 3:18:593-59

# 5.3 CLASIFICACIÓN O ESCALAS DE LA ENFERMEDAD

Cuadro I. Diferencias clínicas y ultrasonográficas en el hidrocele no comunicante secundario

Condición	Presentación	Hallazgos Exp. Física	Ultrasonido
Hidrocele	Usualmente aumento	Aumento de volumen	Testículo normal.
	de volúmen escrotal no	escrotal no doloroso,	Liquido acumulado
	doloroso que se	irreductible y con	dentro de la túnica
	desarrolla lentamente.	transiluminación	vaginal
		positiva.	
Epididimitis	Dolor gradual que	Induración del	Epidídimo alargado y
	ocasionalmente se	epidídimo que puede	con engrosamiento de
	irradia a hipogastrio,	extenderse hasta el	sus paredes, aumento
	hay síntomas de	testículo. Reflejo	de flujo vascular al
	infección del tracto	cremastérico normal.	doppler color.
	urinario bajo.		
Orquitis	Inicio súbito de dolor	Inflamación y dolor	Presencia de masas o
	testicular	testicular. Reflejo	inflamación testicular.
		cremastérico normal.	Con áreas hipoecoicas
			y áreas hipervasculares.
Torsión testicular	Dolor agudo y de	Hay elevación testicular	Apariencia ecográfica
	intensidad severa.	y con eje orientado	del testículo normal,
		transversalmente.	pero con disminución
		Reflejo cremastérico	del flujo vascular a la
		anormal y hay dolor a la	aplicación del doppler
		elevación testicular.	Color.
		Disminución del dolor a	
		la elevación testicular.	
		(Signo de Prehn )	
Varicocele	Dolor testicular	El clásico aspecto de	Estructuras tubulares
	intermitente,	"bolsa de gusanos"	hipoecocicas de más de
	autolimitado no	(por arriba del testículo	2 mm. Al Doppler
	incapacitante	que aumenta su tamaño	muestran un
		con la maniobra de	incremento de la
		valsalva)	velocidad de flujo con
			maniobra de valsalva

Datos obtenidos de: Bhatt S, Ghazale H, Dogra VK. Sonograhic Evaluation of Scrotal and Penile Trauma. Ultrasound Clin 2007; 2:45–56. Trojian TH, Lishnak TS, Heiman D. Epididymitis and Orchitis: An Overview. Am Fam Physician 2009;79(7):583-587.

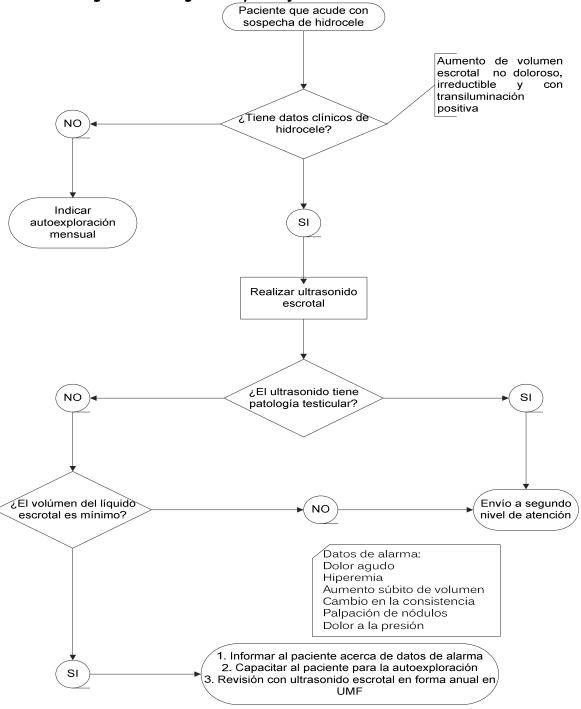
#### Cuadro II. Diagnóstico diferencial del hidrocele no comunicante

Condición	Presentación	Hallazgos Exploración Física	Ultrasonido
Hematocele	Secundario a un traumatismo intra o extratestícular.Por lo general se acompaña de dolor. (Incluye estados postoperatorios como vasectomía, varicocelectomía etc.)	Aumento de volumen escrotal, transiluminación difusa, en los estados crónicos puede haber calcificaciones.	La apariencia ultrasonografica depende del tiempo de evolución. Los agudos dan una imagen ecogénica. Los sub- agudos o crónicos dan una imagen de colecciones complejas con septos y ecos internos.
Neoplasia	Puede o no existir la presencia de dolor ( solo el 18 al 46% de los pacientes presentan dolor testicular)	Puede o no existir aumento del volumen escrotal, se palpara una Masa firme, la transiluminación debe ser negativa.	Parenquima testicular heterogéneo, al doppler color se observa flujo vascular normal o aumentado.
Hernia	Historia de dolor o aumento de volumen de la región inguinal que puede o no reducirse	Masa que se origina del anillo inguinal usualmente reductible Presentan inflamación escrotal que puede variar de tamaño durante el día incrementándose a la maniobra de valsalva	Peristalsis en tiempo real, es diagnóstico de la presencia de intestino, y la presencia de epiplón como masa ecogénica.

Datos obtenidos de: Bhatt S, Ghazale H, Dogra VK. Sonograhic Evaluation of Scrotal and Penile Trauma. Ultrasound Clin 2007; 2:45–56. Trojian TH, Lishnak TS, Heiman D. Epididymitis and Orchitis: An Overview. Am Fam Physician 2009;79(7):583-587.

#### **5.4 ALGORITMOS**

Algoritmo 1. Diagnóstico y Manejo del Hidrocele no Comunicante



# 6. GLOSARIO.

**Hidrocele no comunicante:** es aquel que no se comunica con la cavidad peritoneal (debido al cierre del processus vaginalis) y el líquido se mantiene dentro del escroto.

**Hidrocele secundario:** es aquel que se presenta sin la persistencia del processus vaginalis permeable y es secundario a lesión testicular aguda o proceso inflamatorio agudo como torsión testicular, trauma o tumores.

#### 7. BIBLIOGRAFÍA.

- 1. Ali J, Anwar W, Akbar M, Akbar S, Zafar A. Aspiration And Tetracycline Sclerotherapy Of Primary Vaginal Hydrocoele Of Testis In Adults. J Ayub Med Coll Abbottabad 2008;20(2):93-95.
- 2. Ananthakrishnan S, Stolk WA, Habbema JD. Physicians' management of filarial lymphoedema and hydrocele in Pondicherry, India. Trans R Soc Trop Med Hyg 2005; 99(1): 75-77.
- 3. Bhatt S, Ghazale H, Dogra VK. Sonograhic Evaluation of Scrotal and Penile Trauma. Ultrasound Clin 2007; 2: 45–56.
- 4. Esposito C, Valla JS, Najmaldin A, Shier F, Mattioli G, Savanelli A el al. Incidence and management of hydrocele following varicocele surgery in children. J Urol 2004;171:1271-1273.
- 5. Eyre RC, O'Leary MP, Eamranond P. Evaluation of nonacute scrotal pathology in adult men. Up today[En línea] 2009 [Citado 2010 Nov 23]; 27: 1-11. Disponible en: URL: <a href="https://www.uptodate.com">www.uptodate.com</a>
- 6. Gilbert BR. Office Scrotal Ultrasound. Part I: Ultrasound Anatomy, Physical Principles and Ultrasound Safety. AUA updates 2008; 27: 1-8.
- 7. Hassan JM, Adams MC, Pope, JC, Romano TD, Brock JW.Hydrocele Formation Following Laparoscopic Varicocelectomy. J Urol 2006; 175:1076-1079.
- 8. Irazu J, Katz N, Miceu S. Manual de Urología Hospital Ramos Mejía. Capitulo XIII Patología benigna peno-escrotal. Hidrocele. 2007 P 96 Disponible en http: <a href="http://www.ramosmejia.org.ar">www.ramosmejia.org.ar</a>.
- 9. Karmazyn B. Scrotal Ultrasound. Ultrasound Clin 2010; 5: 61–74.
- 10. Navalón VP, Zaragoza FC, Ordoño DF, Francisco Sánchez BF, De la Torre AL, Escudero JJ, Ramos de Campos M. Tratamiento del Hidrocele en Cirugia Mayor Ambulatoria. Arch Esp Urol 2005; 58(5):393-401.
- 11. Pastor ED, Villanueva MA, Zudaire Díaz-Tejeiro, Boillos AB, Bondía GJ, Rincón A, Gil MR. Ecografía escrotal: perlas, patrones y errores. Actas Urol Esp 2007;31(8):895-910.
- 12. Rubenstein RA, Dogra VA, Seftel AD. Benign intrascrotal lesions. J. Urol 2004; 171: 176
- 13. Schneck FX, Bellinger MF. Abnormalities of testis and scrotum and their surgical management. In: Campbell-Walsh Urology. 9th ed. [En línea]. 2007. Disponible en: <a href="https://www.mdconsult.com/das/book/body/0/0/1445/130.html">www.mdconsult.com/das/book/body/0/0/1445/130.html</a>
- 14. Tiemstra JD, Kapoor S. Evaluation of Scrotal Masses. Am Fam Physician 2008; 78(10): 1165-1170.
- 15. Trojian TH, Lishnak TS, Heiman D. Epididymitis and Orchitis: An Overview. Am Fam Physician 2009;79(7):583-587.
- 16. US Preventive Services of Task Force. The Guide to Clinical Preventive Services 2009. U.S. Department of Health and Human Services Agency for Healthcare Research and Quality. Disponible en: <a href="https://www.ahrq.gov">www.ahrq.gov</a>
- 17. Wampler SM, Llanes M. Common Scrotal and Testicular Problems. Prim Care Clin Office Pract 2010; 37: 613–626.

# 8. AGRADECIMIENTOS.

Se agradece a las autoridades de Instituto Mexicano del Seguro Social las gestiones realizadas para que el personal adscrito al centro o grupo de trabajo que desarrolló la presente guía asistiera a los eventos de capacitación en Medicina Basada en la Evidencia y temas afines, coordinados por el Instituto Mexicano del Seguro Social y el apoyo, en general, al trabajo de los expertos.

# Instituto Mexicano de Seguro Social / IMSS

Dr. Virgilio Lozano Leal Director

UMAE Hospital de Especialidades No 25,

Monterrey, Nuevo León

Dr. José de Jesús González Izquierdo Director

Sr. Carlos Hernández Bautista

UMAE hospital de Especialidades "Manuel Ávila

Camacho", Puebla, Puebla

Mensajería

División de Excelencia Clínica. Coordinación de

**UMAE** 

#### 9. COMITÉ ACADÉMICO.

# Instituto Mexicano del Seguro Social, División de Excelencia Clínica Coordinación de Unidades Médicas de Alta Especialidad / CUMAE

Dr. José de Jesús González Izquierdo Coordinador de Unidades Médicas de Alta Especialidad

Dr. Arturo Viniegra Osorio Jefe de División

Dra. Laura del Pilar Torres Arreola Jefa de Área de Desarrollo de Guías de Práctica Clínica

Dra. Adriana Abigail Valenzuela Flores Jefa del Área de Implantación y Evaluación de Guías de

Práctica Clínica Clínicos

Dra. María del Rocío Rábago Rodríguez Jefa de Área de Innovación de Procesos

Dra. Rita Delia Díaz Ramos Jefa de Área de Proyectos y Programas Clínicos

Dr. Rodolfo de Jesús Castaño Guerra Je fe de área

Dra. María Luisa Peralta Pedrero Coordinadora de Programas Médicos

Dr. Antonio Barrera Cruz Coordinador de Programas Médicos

Dra. Virginia Rosario Cortés Casimiro Coordinadora de Programas Médicos

Dra. Aidé María Sandoval Mex Coordinadora de Programas Médicos

Dra. Yuribia Karina Millán Gámez Coordinadora de Programas Médicos

Dr. Carlos Martínez Murillo Coordinador de Programas Médicos

Dra. María Antonia Basavilvazo Rodríguez Coordinadora de Programas Médicos

Dr. Juan Humberto Medina Chávez Coordinador de Programas Médicos

Dra. Gloria Concepción Huerta García Coordinadora de Programas Médicos

Lic. María Eugenia Mancilla García Coordinadora de Programas de Enfermería

Lic. Héctor Dorantes Delgado Analista Coordinador

Lic. Abraham Ruiz López Analista Coordinador